

Delivery Note

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	405914	27.02.2020

Customer No 135292
Our Ref.:
Phone:
Fax:
E-Mail:
Cust Ref
Our Id At Customer 91019089
Shipment Id 528606
Delivery Date 27.02.2020
Delivery Terms FCA - - ICC Incoterms® 2010
Ship Addr Plant 100
Ship Unload Point 14248
Transportnr.: 398769

28215

Document address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

180260220 - 5010216771

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938 Net Weight: 268,707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: AT 100% controlled	124 / 4 550003952901		400,00 250220-GET2-2	pcs

Characteristic description	Characteristic value description	Unit of measure
Drawing number	P151536-221938	
Material		

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc
1	10130 650AT GETRAG Kunststoffpalette
20	20739 650AT KLT 4315 Getrag
1	20741 650AT Getrag Neu Palettendeckel
20	20740 650AT Tray Getrag NEU

KUPFERNAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 400
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 04/03/2020
Firma:

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 42722
Tel.: +43 3466 42322-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Delivery Note

Order No

Delnote No

Del.Note date:

405914

27.02.2020

Total Net Weight [kg]	268,71
Total Gross Weight [kg]	312,11
Total Volume [m3]	0,09

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 42722
Tel: +43 3466 42322-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UJD-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

4

Exemplar für Tarifkontrolle Exemple pour contrôle tarifaire

70001837

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Kendrion (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE NoK 468353 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) CMR Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) 16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur Komar Jarosław USŁUGI TRANSPORTOWE .97-200 Tomaszów Mazowiecki ul. Jatońcowa 15 m. 13 tel. + 48 509 799 363 NIP 773-183-26-70 REG.100774632		17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) WGM 4FS8 WGM 16235	
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise IT-70020 Modugno (BA)		18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Réserves et observations du transporteur	
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise AT-8552 Eibiswald		5 Beigefügte Dokumente Documents annexés DEZ. NO. 270210	
6 Kennzeichen und Nummer Marques et numéros 19. = 260000		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 2.000 kg	
8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	
10 Statistikkennzeichen No statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg	
12 Umfang in m³ Cubage in m³		13 Anweisungen des Absenders Instructions de l'expéditeur Istruzioni del mittente	
14 Frachtrahenanweisungen / Prescriptions Cautranchiamenti / Ordine di pagamento del nolo ☐ Frei Franco/Pranco ☐ Unfrei Non franco/Assegato		15 Rückerstattung Rimborsamento KUEHNLE + NAGEL S.r.l. Via del Cidamini, SNC - 70026 Modugno (BA)	
21 Ausgegeben am: Etablie le: 16.10.2020		22 Kendrion (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria	
23 Komar Jarosław USŁUGI TRANSPORTOWE 97-200 Tomaszów Mazowiecki ul. Jatońcowa 15 m. 13 tel. + 48 509 799 363 NIP 773-183-26-70 REG.100774632		24 Gut empfangen Marchandises reçues MAR 2020 Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità	

Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.
En cas de marchandises dangereuses indiquées, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre: la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre.Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.einschließlich
y compris etAuszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
A remplir la responsabilité de l'expéditeur

Basel-Nr. S 3015 E (2019/0310) 75100118

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1, 8552 Eibiswald 269, Austria

Kendrion (Eibiswald) GmbH

Dr. Wilhelm Binder Straße 1
8552 Eibiswald 269
Austria

T +43 3466 42322-0
F +43 3466 42722

info-eibiswald@kendrion.com
www.kendrion.com

Geschäftsführer:
Ing. DI (FH) Klaus Pichler

Magna PT S.p.A
c/o Kuehne-Nagel
Via dei Ciclamini, 4
IT- 70026 Modugno (Bari)

Eibiswald 27.02.2020

Speditionsübergabeschein:

DEL.NO. BARI 27.02.20

Lieferschein

Pal.	Menge	KLT	Lieferschein	Artikel.Nr.	Artikel. Nr. Kunde
1	400 Stk	20 Stk	405907	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405909	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405911	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405912	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405913	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405914	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405915	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405916	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	405918	P151536-221938	2517267700
9	Paletten	60x80x86			

Gewicht: 2.808kg

Kondition: ab Werk
Kunden UID: IT04886850728

UST-ID Nr. ATU 377 567 09
UST-ID Nr. DE 147 825 129
Sttz: A-8552 Eibiswald 269
Firmenbuch: Lg F. Zrs Graz, FN59972 W

Versandüberprüfung	
Check:	- Vollständigkeit ☒
	- Zustand ☒
	- Kennzeichnung ☒
Datum:	27.2.20
Name:	Vol